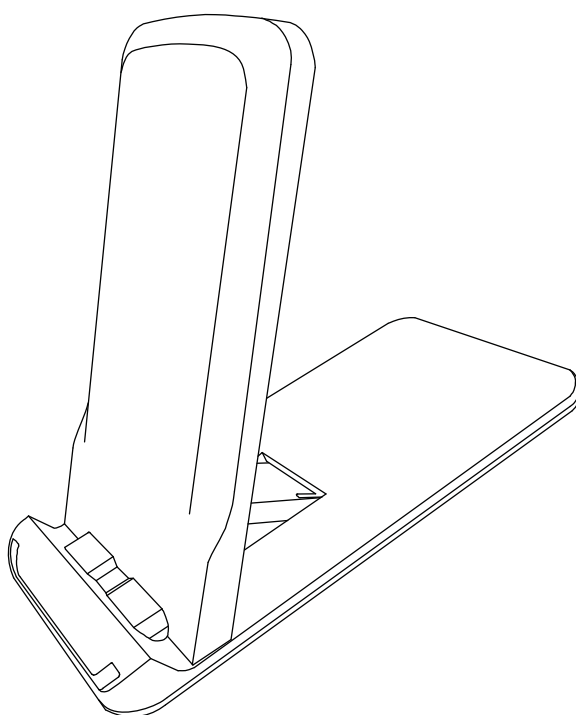


Qi Wireless Fast Desk Charger 15W

TLL151311



-  User manual
-  Manual de utilizzare
-  Manual del usuario
-  Manuel d'utilisation
-  Manuale d'uso
-  Benutzerhandbuch

INTO YOUR GREEN FUTURE

Thank you for choosing Tellur!

Please read this user manual carefully before using the product and keep it safe for future references.

Please note! Damages caused by misuse of the product will not be covered by the product's warranty.

Technical specifications

Input: DC 5V/3A 9V/1.67A 12V/1.5A

Input port: Type-C

Total output: Adaptive, 15W(Max), 10W, 7.5W, 5W

Cable length: 1 meter (Type-C, 2A)

Charging coils: 2

Charging conversion rate: >73%

Material: Wheat straw fiber 35% + 65% ABS

Safety protections: Overvoltage protection, temperature control and foreign object detection

Color: Cream

Size: 128 x 71 x 15mm

Weight: 128 gr

Package includes:

1 x Qi Wireless Fast Desk Charger

1 x Type-C cable

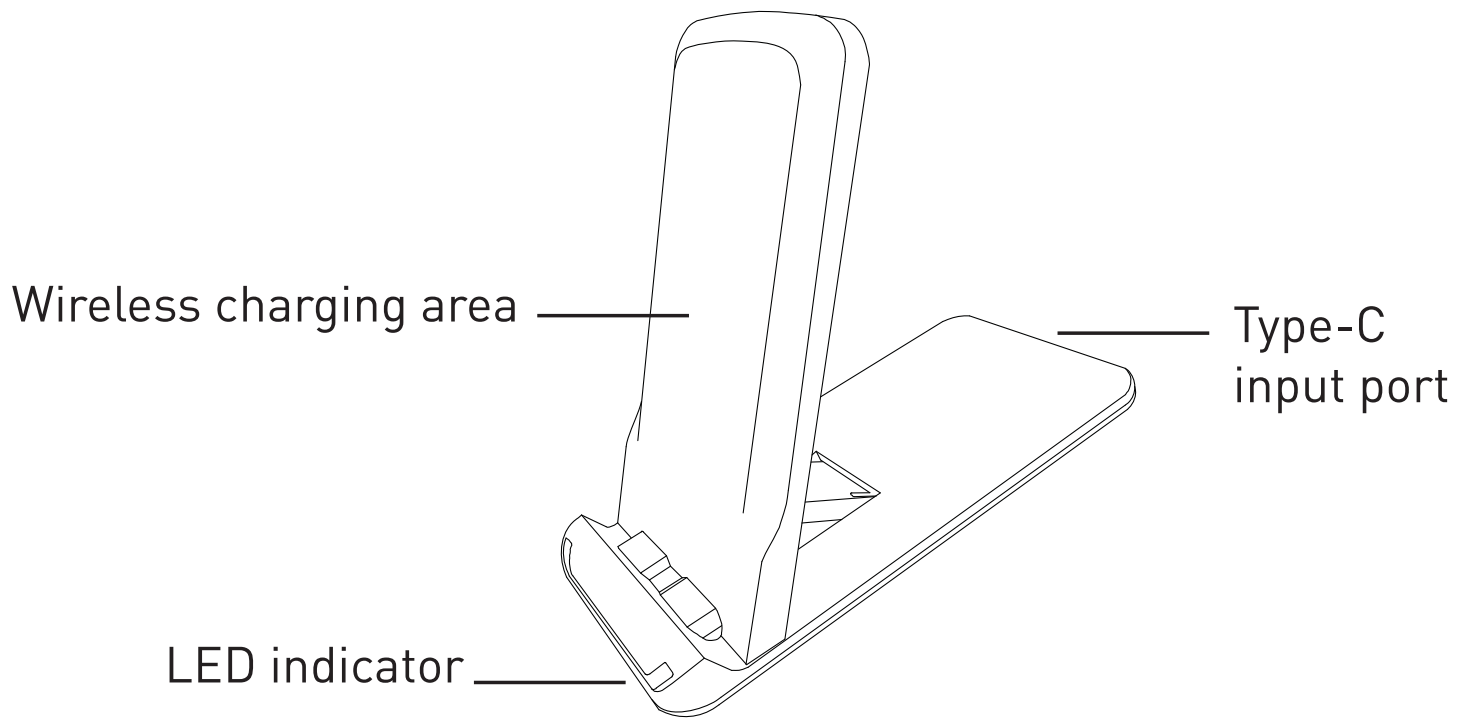
1 x User manual

Product compatibilities:

- Fast charging* supported by iPhone 13 mini/ 13/ 13 Pro/ 13 Pro Max/ iPhone 12 mini/ 12/ 12 Pro/ 12 Pro Max, iPhone 11/ 11 Pro/ 11 Max, iPhone XR/ X/ XS Max/ XS, iPhone8/ 8 Plus, Samsung Note 20 Ultra/ Note 20/ S21 Ultra/ S21+/ S21/ S20 FE/ S20 Ultra/ S20+/ S20/ S10+/ S10/ S10e/ S9/ S9+/ S8/ Note 8/ S7 Edge, Google 5, LG G6, LG G6 Plus, LG V30 and other Qi compatible devices

- Standard wireless charging for all Qi enabled devices

*Min. QC2.0 fast charger adapter required for fast wireless charging (not included)



- 1.Plug the Type-C port of charging cable into the wireless charger and the USB A port to a power adapter. The LED indicator will turn blue, flash 3 times, then turns off.
- 2.Place your Qi enabled device on the wireless charging surface. The device will recharge automatically, and the LED indicator will light up in blue color.
- 3.The LED indicator will turn red and flash if the charger is malfunctioned.

CAUTION

FOD (Foreign object detection) will activate automatically if a metal or magnet object is detected near charging area. Please remove the metal objects from the charger.

Put your Qi enabled smartphone (or a smartphone with Qi wireless charging card) at the center of the wireless charging area. If the charger and the smartphone communicate successfully, your phone will begin to recharge automatically. When the device's temperature is too high, the wireless charger will stop charging and resume operation once the temperature drops.

Keep the product away from water while charging. Once the charging is complete, disconnect the product from the power source.

Do not disassemble or throw into fire or water, to avoid causing a short circuit.

Do not use wireless charger in severely hot, humid, or corrosive environments.

Do not place too close to objects with magnetic stripe or chip (ID card, bank cards etc.) to avoid demagnetization.

Please keep a distance at least of 20 cm between implantable medical devices (pacemakers, implantable devices etc.) and the wireless charger, to avoid potential interference.

This product is not a toy, please keep it away from children to avoid unnecessary accidents.

Troubleshooting

- Check if the power outlet or adapter is working properly.
- Check the adapter output power (must be 5V/2A or QC2.0/QC3.0 for fast charging)
- Check the integrity of the charging cable
- Unplug and plug the charging cable
- Make sure the phone is Qi wireless charging compatible
- Remove the phone case and try again.

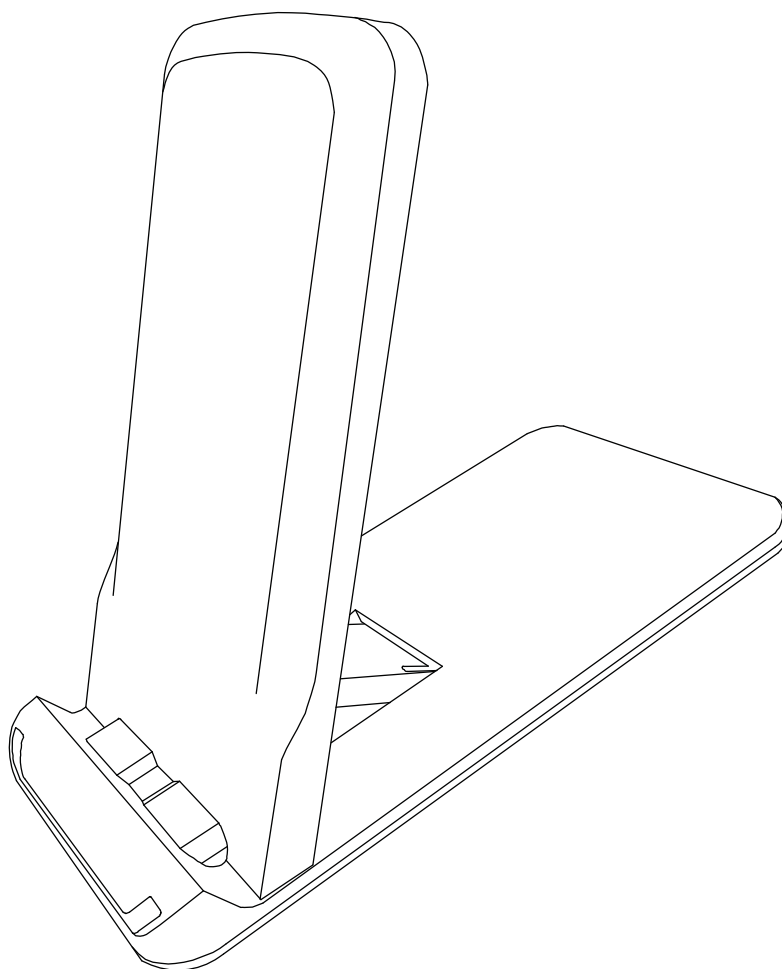


The crossed-out wheeled-bin symbol on your product, battery, literature or packaging reminds you that all electronic products and batteries must be taken to separate waste collection points at the end of their working lives; they must not be disposed of in the normal waste stream with household garbage.

It is the responsibility of the user to dispose of the equipment using a designated collection point or service for separate recycling of waste electrical and electronic equipment (WEEE) and batteries according to local laws. Proper collection and recycling of your equipment helps ensure EEE waste is recycled in a manner that conserves valuable materials and protects human health and the environment, improper handling, accidental breakage, damage, and/or improper recycling at the end of its life may be harmful for health and environment.

Incarcator wireless birou certificat Qi 15W

TLL151311 - Manual de utilizare



INTO YOUR GREEN FUTURE

Iti multumim ca ai ales un produs Tellur!

Pentru a asigura o functionare optima, in conditii de maxima siguranta, te rugam sa citesti cu atentie acest manual de utilizare inainte de a folosi produsul. Pastreaza manualul pentru consultari viitoare.

Specificatii tehnice

Intrare: DC 5V/3A 9V/1.67A 12V/1.5A

Port intrare: Type-C

Iesire totala: Adaptare automata, 15W(Max), 10W, 7.5W, 5W

Lungime cablu: 1 metru (Type-C, 2A)

Spire incarcare: 2

Rata de conversie: >73%

Material: Fibra de grau 35% + 65% ABS

Protectii de siguranta: Supratensiune, controlul temperaturii si detectare obiecte straine

Culoare: Crem

Dimensiuni produs: 128 x 71 x 15mm

Greutate produs: 128 gr

Pachetul include:

1 x Incarcator wireless birou ECO

1 x Cablu Type-C"

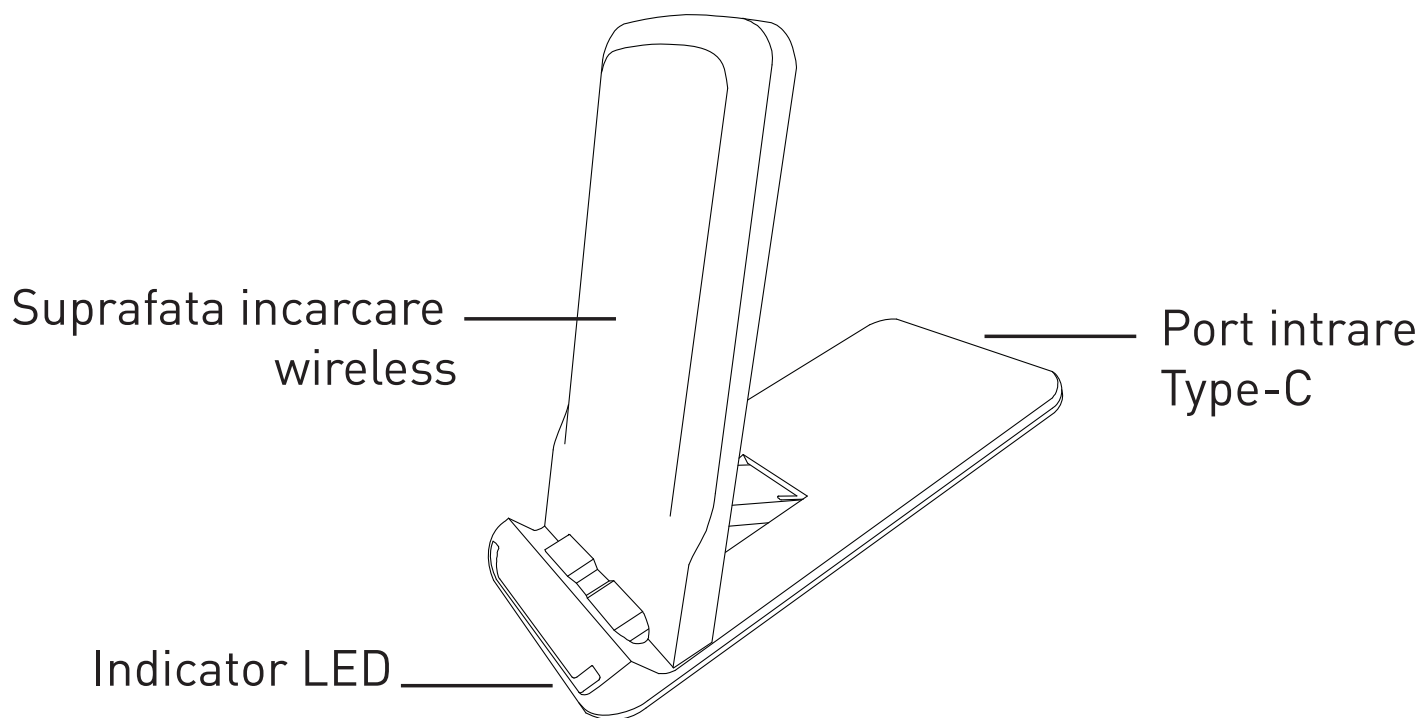
1 x Manual de utilizare

Compatibilitate incarcare wireless:

- Incarcare rapida* pentru iPhone 13 mini/ 13/ 13 Pro/ 13 Pro Max/ iPhone 12 mini/ 12/ 12 Pro/ 12 Pro Max, iPhone 11/ 11 Pro/ 11 Max, iPhone XR/ X/ XS Max/ XS, iPhone8/ 8 Plus, Samsung Note 20 Ultra/ Note 20/ S21 Ultra/ S21+/ S21/ S20 FE/ S20 Ultra/ S20+/ S20/ S10+/ S10/ S10e/ S9/ S9+/ S8/ Note 8/ S7 Edge, Google 5, LG G6, LG G6 Plus, LG V30

- Incarcare fara fir standard pentru toate telefoanele compatibile Qi

*Pentru incarcarea rapida fara fir este necesar un adaptor rapid QC2.0 (neinclus)



1. Conectati portul de tip C al cablului de încărcare la încărcatorul fara fir si portul USB A la un adaptor de alimentare. Indicatorul LED va deveni albastru, va clipi de 3 ori, apoi se va stinge.
2. Asezati dispozitivul compatibil Qi pe suprafata de încărcare fara fir. Dispozitivul se va reîncarca automat, iar indicatorul LED se va aprinde în culoarea albastra.
3. Indicatorul LED va deveni rosu si va clipi daca încărcatorul este defect.

ATENTIE

FOD (Detectare obiecte straine) se va activa automat daca un metal sau magnet este detectat in apropierea suprafetei de incarcare.

Înlăturati obiectele metalice pentru o funcționare corectă.

Plaseaza dispozitivul compatibil Qi (sau telefon având cartela Qi instalată) pe centrul suprafeței de încărcare. Dacă legătura dintre încărcător și telefon este făcută corect, telefonul va începe să se încarce automat. Dacă temperatura dispozitivului este prea mare, încărcătorul wireless va sista reîncărcarea și o va relua odată ce temperatura a scăzut.

Evitați contactul cu lichide în momentul folosirii încărcătorului. Când încărcarea este completă, deconectați aparatul de la sursa de tensiune.

Nu dezasamblați și nu aruncați în foc sau în apă pentru a evita scurtcircuitarea.

Nu utilizați încărcătorul fără fir în medii foarte fierbinti, umede sau corozive.

Nu lăsați în apropiere obiecte cu bandă magnetică sau cu cip magnetic (card de identitate, carduri bancare etc.) pentru a evita demagnetizarea. Vă rugăm să păstrați o distanță minimă de 20 cm între dispozitivele medicale implantabile și acest dispozitiv pentru a evita posibilele interferențe.

Acest produs nu este o jucărie, vă rugăm să nu îl lăsați la îndemână copiilor pentru a evita accidente inutile. Imaginile din manual sunt folosite cu titlu de exemplu pentru ilustrarea instrucțiunilor.

Soluționarea problemelor (Depanare)

-Verifica dacă sursa de tensiune (adaptorul) funcționează corespunzător.

-Verifica puterea de ieșire a adaptorului (necesar minim 5V/2A sau QC2.0/QC3.0 pentru încărcare rapidă)

-Verifica integritatea cablului de încărcare și a mufelor.

-Deconectează și reconectează cablul de încărcare.

-Asigura-te că dispozitivul de încărcat este compatibil cu standardul de încărcare wireless Qi.

-Scoate carcasa telefonului și încearcă din nou.

INFORMATII PRIVIND DESEURILE DE ECHIPAMENTE ELECTRICE SI ELECTRONICE (DEEE)



Deseurile de echipamente electrice si electronice (DEEE) pot contine substante periculoase ce au un impact negativ asupra mediului si sanatatii umane, in cazul in care nu sunt colectate separat.

Acest produs este conform cu Directiva UE DEEE (2012/19/UE) si este marcat cu un simbol de clasificare a deseurilor de echipamente electrice si electronice (DEEE), reprezentat grafic in imaginea alaturata.

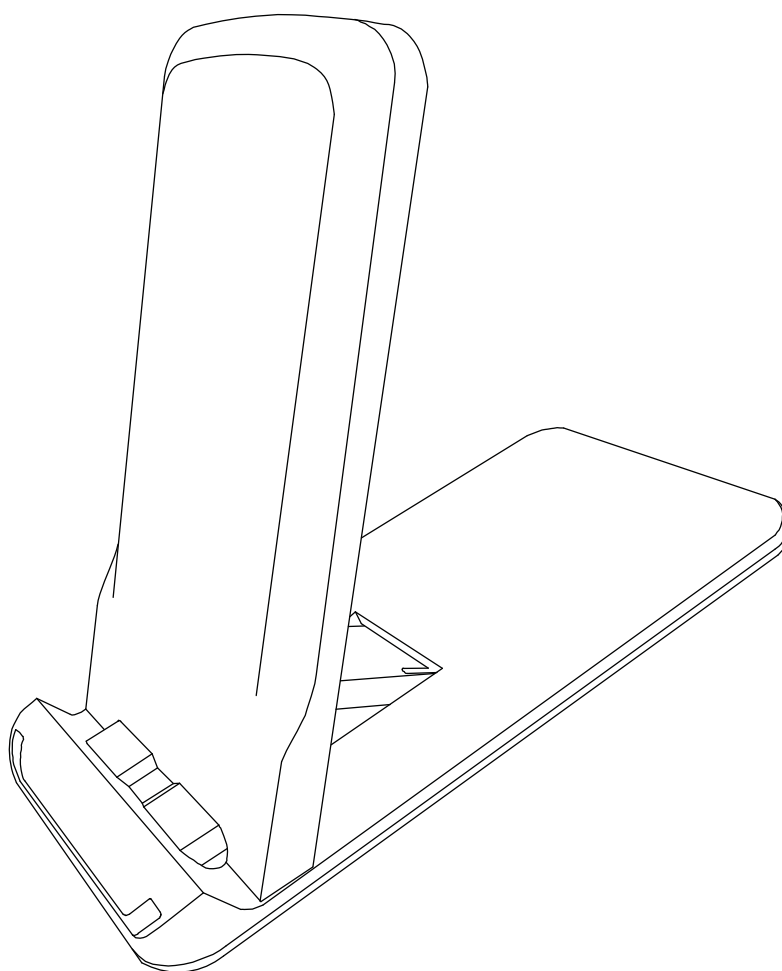
Aceasta pictograma indica faptul ca DEEE nu trebuie amestecate cu deseurile menajere si ca ele fac obiectul unei colectari separate.

Avand in vedere prevederile OUG 195/2005 – referitoare la protectia mediului si O.U.G. 5/2015 privind deseurile de echipamente electrice si electronice, va recomandam sa aveti in vedere urmatoarele:

- Materialele si componentele folosite la constructia acestui produs sunt materiale de inalta calitate, care pot fi refolosite si reciclate.
- Nu aruncati produsul impreuna cu gunoiul menajer sau cu alte gunoaie la sfarsitul duratei de exploatare.
- Transportati-l la centrul de colectare pentru reciclarea echipamentelor electrice si electronice unde va fi preluat in mod gratuit.
- Va rugam sa luati legatura cu autoritatile locale pentru detalii despre aceste centre de colectare organizate de operatorii economici autorizati pentru colectarea DEEE.

Cargador Inalámbrico Rápido 15W

TLL151311 - Manual del usuario



INTO YOUR GREEN FUTURE

¡Gracias por elegir Tellur!

Lea detenidamente este manual de usuario antes de usar el producto y manténgalo seguro para futuras referencias.

¡Tenga en cuenta! Los daños causados por el mal uso del producto no estarán cubiertos por la garantía del producto.

Especificaciones técnicas

Entrada: DC 5V / 3A 9V / 1.67A 12V / 1.5A

Puerto de entrada: Tipo-C

Salida total: Adaptativo, 15W (máx.), 10W, 7.5W, 5W

Longitud del cable: 1 metro (Tipo-C, 2A)

Bobinas de carga: 2

Tasa de conversión de carga: >73%

Material: Fibra de paja de trigo 35% + 65% ABS

Protecciones de seguridad: protección contra sobretensiones, control de temperatura y detección de objetos extraños

Color: Crema

Medidas: 128 x 71 x 15mm Peso: 128 gr

El paquete incluye:

1 x Cargador de escritorio rápido inalámbrico

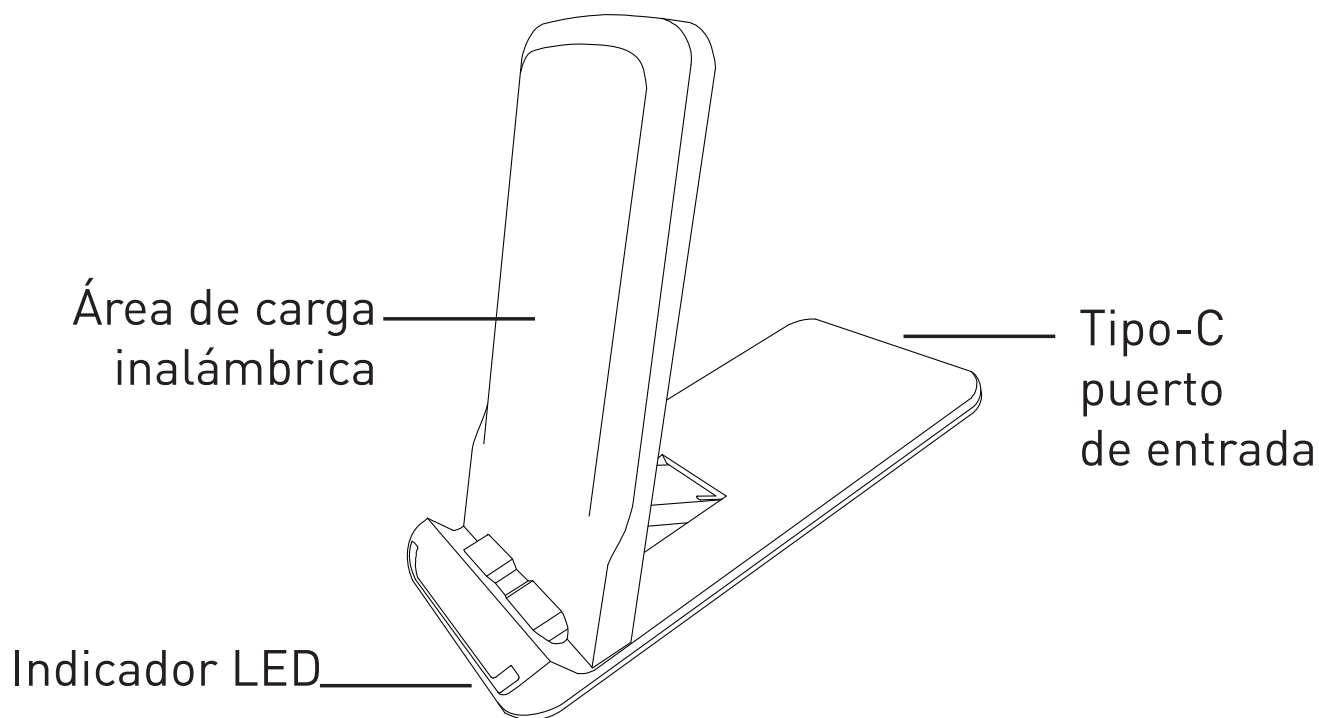
1 x cable tipo C

1 x manual de usuario

Compatibilidades del producto:

1. Carga rápida* compatible con iPhone 13 mini / 13 / 13 Pro / 13 Pro Max / iPhone 12 mini / 12 / 12 Pro / 12 Pro Max, iPhone 11 / 11 Pro / 11 Max, iPhone XR / X / XS Max / XS, iPhone8 / 8 Plus, Samsung Note 20 Ultra / Note 20 / S21 Ultra / S21 + / S21 / S20 FE / S20 Ultra / S20 + / S20 / S20 / S10+ / S10 / S10e / S9 / S9+ / S8 / Nota 8 / S7 Edge, Google 5, LG G6, LG G6 Plus, LG V30 y otros dispositivos compatibles con Qi

2. Carga inalámbrica estándar para todos los dispositivos habilitados para Qi* Se requiere un adaptador de cargador rápido QC2.0 mínimo para la carga inalámbrica rápida (no incluido)



1. Conecte el puerto tipo C del cable de carga al cargador inalámbrico y el puerto USB A, a un adaptador de corriente. El indicador LED se volverá azul, parpadeará 3 veces y luego se apagará.
2. Coloque su dispositivo habilitado para Qi en la superficie de carga inalámbrica. El dispositivo se recargará automáticamente y el indicador LED se iluminará en color azul.
3. El indicador LED se volverá rojo y parpadeará si el cargador no funciona correctamente.

Precaución

FOD (detección de objetos extraños) se activará automáticamente si se detecta un objeto de metal o imán cerca del área de carga. Retire los objetos metálicos del cargador.

Coloque su teléfono inteligente habilitado para Qi (o un teléfono inteligente con tarjeta de carga inalámbrica Qi) en el centro del área de carga inalámbrica. Si el cargador y el teléfono inteligente se comunican con éxito, su teléfono comenzará a recargarse automáticamente. Cuando la temperatura del dispositivo es demasiado alta, el cargador inalámbrico dejará de cargarse y reanudará el funcionamiento una vez que la temperatura baje.

Mantenga el producto alejado del agua mientras se carga. Una vez completada la carga, desconecte el producto de la fuente de alimentación.

No desmontar ni tirar al fuego o al agua, para evitar provocar un cortocircuito.

No utilice el cargador inalámbrico en ambientes muy calurosos, húmedos o corrosivos.

No lo coloque demasiado cerca de objetos con banda magnética o chip (tarjeta de identificación, tarjetas bancarias, etc.) para evitar la desmagnetización.

Mantenga una distancia de al menos 20 cm entre los dispositivos médicos implantables (marcapasos, dispositivos implantables, etc.) y el cargador inalámbrico, para evitar posibles interferencias.

Este producto no es un juguete, por favor manténgalo alejado de los niños para evitar accidentes innecesarios.

Solución de problemas

- Compruebe si la toma de corriente o el adaptador funciona correctamente.

- Compruebe la potencia de salida del adaptador (debe ser 5V / 2A o QC2.0 / QC3.0 para una carga rápida)

- Compruebe la integridad del cable de carga

- Desenchufe y enchufe el cable de carga

- Asegúrese de que el teléfono sea compatible con la carga inalámbrica Qi
- Retire la funda del teléfono e inténtelo de nuevo.

Información sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos - Apéndice del manual del usuario



Los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos pueden contener sustancias peligrosas que tengan un impacto negativo en el medio ambiente y la salud humana, si no se recogen por separado.

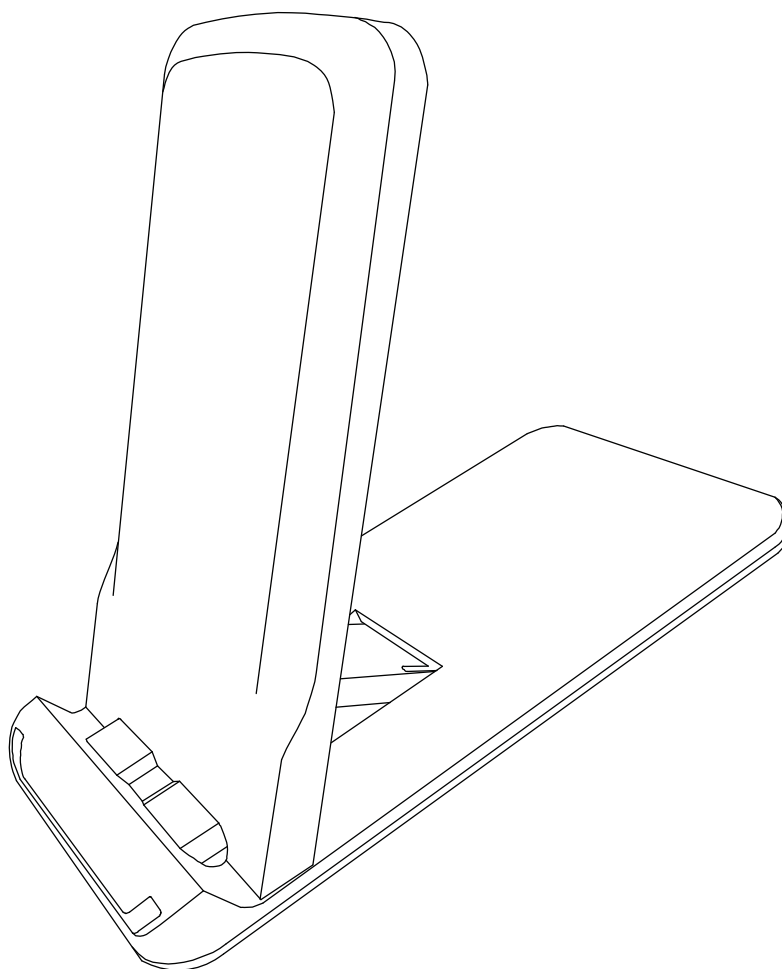
Este producto cumple con la Directiva de la EU (2012/19 / EU) y está etiquetado con un símbolo de clasificación de residuos eléctricos y electrónicos (DEEE), representado gráficamente en la imagen. Este icono indica que los RAEE no deben mezclarse con la basura doméstica y que son objeto de una recolección por separado.

Teniendo en cuenta las disposiciones de O.U.G 195/2005, relativas a la protección del medio ambiente y O.U.G 5/2015 sobre residuos de equipos eléctricos y electrónicos, le recomendamos que tenga en cuenta lo siguiente:

- Los materiales y componentes utilizados en la construcción de este producto son materiales de alta calidad, que se pueden reutilizar y reciclar.
- No deseche el producto con la basura doméstica u otra basura al final de su vida útil.

Chargeur rapide sans fil, 15W

TLL151311 - Manuel de l'utilisateur



INTO YOUR GREEN FUTURE

Merci d'avoir choisi Tellur!

Veuillez lire attentivement ce manuel d'utilisation avant d'utiliser le produit et le garder en sécurité pour de futures références. S'il vous plaît noter! Les dommages causés par une mauvaise utilisation du produit ne seront pas couverts par la garantie du produit

Caractéristiques techniques

Entrée: DC 5V / 3A 9V / 1.67A 12V / 1.5A

Port d'entrée: Type-C

Puissance totale: adaptatif, 15W (Max), 10W, 7.5W, 5W

Longueur du câble: 1 mètre (Type-C, 2A)

Bobines de charge: 2

Taux de conversion de charge: >73%

Matériel: Fibre de paille de blé 35% + 65% ABS

Protections de sécurité: protection contre les surtensions, contrôle de la température et détection de corps étrangers

Couleur: Crème

Taille: 128 x 71 x 15mm Poids: 128 gr

Le forfait comprend:

1 x Chargeur de bureau rapide sans fil

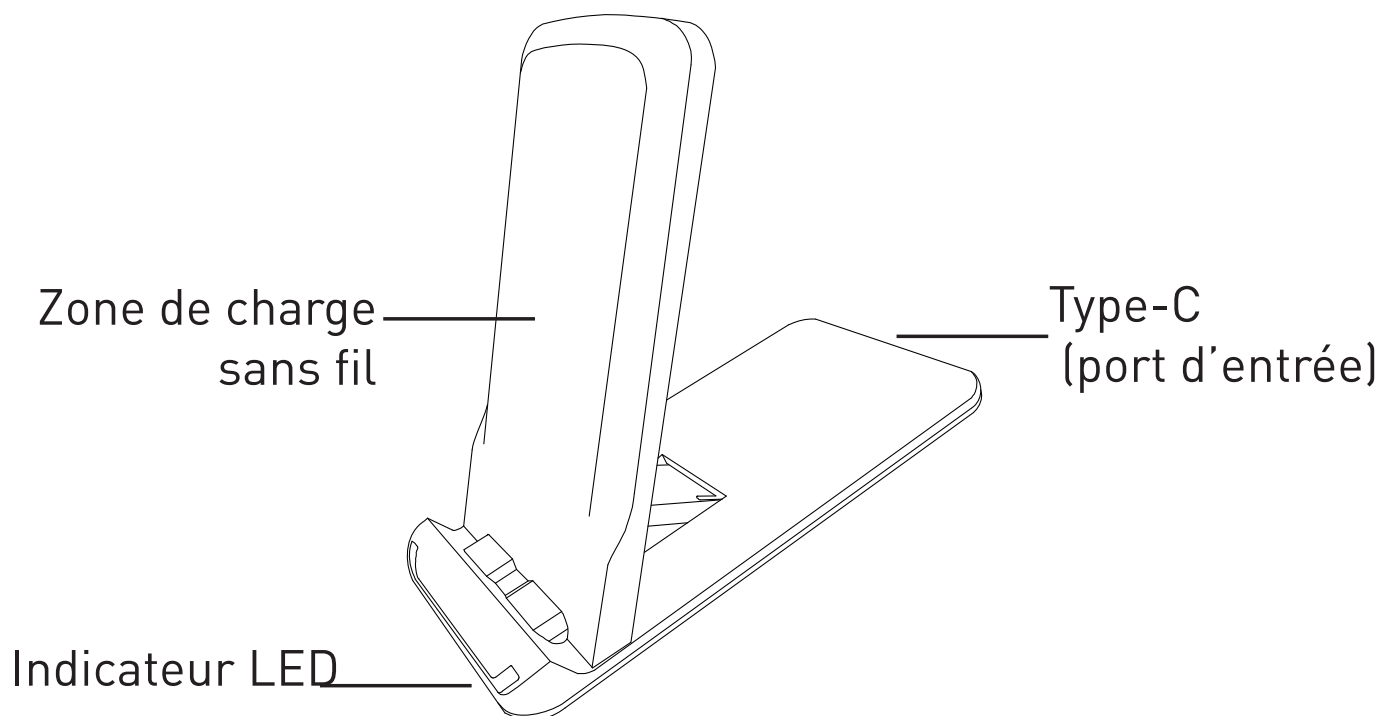
1 x câble Type-C

1 x Manuel de l'utilisateur

Compatibilités des produits :

1.Charge rapide* prise en charge par l'iPhone 13 mini / 13 / 13 Pro / 13 ProMax / iPhone 12 mini / 12 / 12 Pro / 12 Pro Max, iPhone 11 / 11 Pro / 11 Max, iPhone XR / X / XS Max / XS, iPhone8 / 8 Plus, Samsung Note 20 Ultra / Note 20 / S21 Ultra / S21 + / S21 / S20 FE / S20 Ultra / S20 + / S20 / S10+ / S10 / S10e / S9 / S9 + / S8 / Note 8 / S7 Edge, Google 5, LG G6, LG G6 Plus, LG V30 et autres appareils compatibles Qi

2.Charge sans fil standard pour tous les appareils compatibles Qi*
Min. Adaptateur de chargeur rapide QC2.0 requis pour la charge sans fil rapide (non inclus).



1. Branchez le port Type-C du câble de charge dans le chargeur sans fil et le port USB A sur un adaptateur secteur. L'indicateur LED deviendra bleu, clignotera 3 fois, puis s'éteindra.
2. Placez votre appareil compatible Qi sur la surface de charge sans fil. L'appareil se rechargera automatiquement et l'indicateur LED s'allumera en bleu.
3. L'indicateur LED deviendra rouge et clignotera si le chargeur est défectueux.

PRUDENCE

FR

FOD (Foreign object detection(Détection de corps étrangers)) s'activera automatiquement si un objet métallique ou magnétique est détecté près de la zone de charge. Veuillez retirer les objets métalliques du chargeur.

Placez votre smartphone compatible Qi (ou un smartphone avec carte de recharge sans fil Qi) au centre de la zone de charge sans fil. Si le chargeur et le smartphone communiquent correctement, votre téléphone commencera à se recharger automatiquement. Lorsque la température de l'appareil est trop élevée, le chargeur sans fil arrête la charge et reprend le fonctionnement une fois que la température baisse.

Gardez le produit loin de l'eau pendant le chargement. Une fois la charge terminée, débranchez le produit de la source d'alimentation. Ne pas démonter ou jeter dans le feu ou l'eau, pour éviter de provoquer un court-circuit.

N'utilisez pas de chargeur sans fil dans des environnements très chauds, humides ou corrosifs.

Ne placez pas trop près des objets avec une bande magnétique ou une puce (carte d'identité, cartes bancaires, etc.) pour éviter la démagnétisation.

Veuillez garder une distance d'au moins 20 cm entre les dispositifs médicaux implantables (stimulateurs cardiaques, dispositifs implantables, etc.) et le chargeur sans fil, afin d'éviter toute interférence potentielle.

Ce produit n'est pas un jouet, veuillez le garder loin des enfants pour éviter les accidents inutiles.

Dépannage

-Vérifiez si la prise de courant ou l'adaptateur fonctionne correctement.

-Vérifiez la puissance de sortie de l'adaptateur (doit être de 5V / 2A ou QC2.0 / QC3.0 pour une charge rapide)

-Vérifier l'intégrité du câble de charge

-Débranchez et branchez le câble de charge

-Assurez-vous que le téléphone est compatible avec la charge sans fil

QI -Retirez l'étui du téléphone et réessayez.



Informations sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE)

Les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) peuvent contenir des substances dangereuses qui ont un impact négatif sur l'environnement et la santé humaine, s'ils ne sont pas collectés séparément.

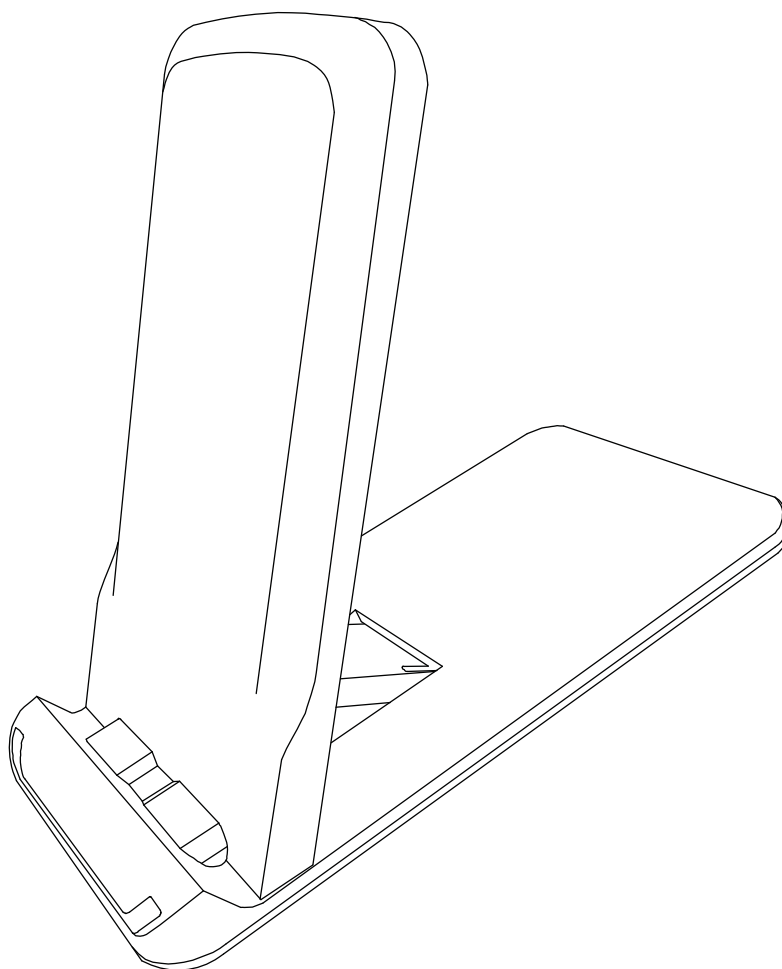
Ce produit est conforme à la directive DEEE de l'UE (2012/19/UE) et est marqué d'un symbole de classification pour les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), représenté graphiquement dans l'image. Cette icône indique que les DEEE ne doivent pas être mélangés avec des ordures ménagères et qu'ils font l'objet d'une collecte séparée.

Compte tenu des dispositions de l'O.U.G. 195/2005 sur la protection de l'environnement et O.U.G. 5/2015 sur les déchets d'équipements électriques et électroniques, nous vous recommandons de considérer ce qui suit:

- Les matériaux et composants utilisés dans la construction de ce produit sont des matériaux de haute qualité qui peuvent être réutilisés et recyclés.
- Ne jetez pas le produit avec les ordures ménagères ou d'autres ordures à la fin de la durée de vie.
- Transportez-le au centre de collecte pour le recyclage des équipements électriques et électroniques où il sera ramassé gratuitement.
- Veuillez contacter les autorités locales pour plus de détails sur ces centres de collecte organisés par les opérateurs économiques agréés pour la collecte des DEEE.

Caricabatterie da tavolo veloce senza fili Qi 15W

TLL151311 - Manuale di uso



INTO YOUR GREEN FUTURE

Grazie per aver scelto Tellur!

Si prega di leggere attentamente il presente manuale d'uso prima di utilizzare il prodotto e di conservarlo per riferimenti futuri. Attenzione! I danni causati da un uso improprio del prodotto non sono coperti dalla garanzia del prodotto.

Specifiche tecniche

Ingresso: DC 5V/3A 9V/1,67A 12V/1,5A

Porta di ingresso: Tipo-C

Uscita totale: Adattiva, 15W (Max), 10W, 7.5W, 5W

Lunghezza del cavo: 1 metro (Tipo-C, 2A)

Bobine di ricarica: 2

Tasso di conversione della carica: >73%

Materiale: Fibra di paglia di grano 35% + 65% ABS

Protezioni di sicurezza: Protezione da sovratensione, controllo della temperatura e rilevamento di oggetti estranei

Colore: crema

Dimensioni: 128 x 71 x 15 mm

Peso: 128 gr

La confezione include:

1 caricatore da tavolo veloce senza fili Qi

1 x cavo di tipo C

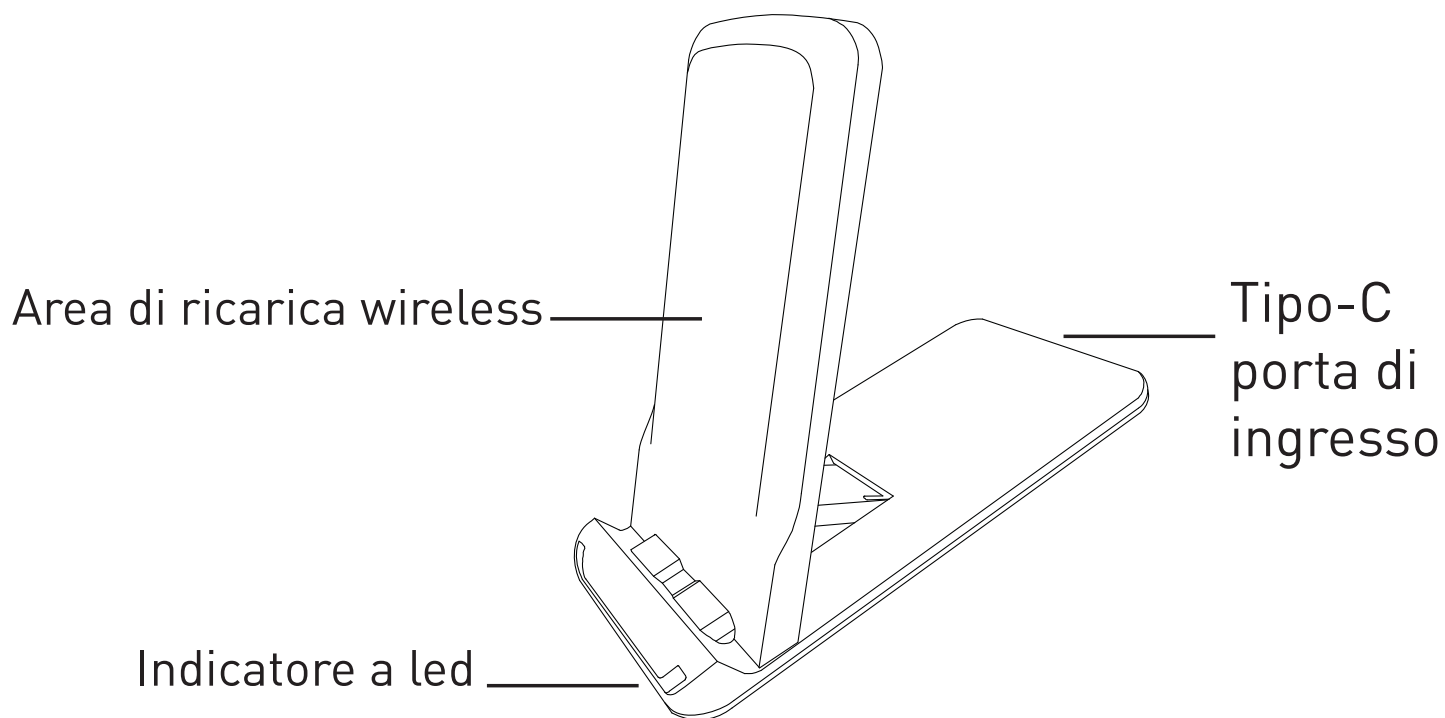
1 x manuale d'uso

Compatibilità del prodotto:

- Ricarica rapida* supportata da iPhone 13 mini/ 13/ 13 Pro/ 13 Pro Max/ iPhone 12 mini/ 12/ 12 Pro/ 12 Pro Max, iPhone 11/ 11 Pro/ 11 Max, iPhone XR/ X/ XS Max/ XS, iPhone8/ 8 Plus, Samsung Note 20 Ultra/ Note 20/ S21 Ultra/ S21+/ S21/ S20 FE/ S20 Ultra/ S20+/ S20/ S10+/ S10/ S10e/ S9/ S9+/ S8/ Note 8/ S7 Edge, Google 5, LG G6, LG G6 Plus, LG V30 e altri dispositivi compatibili Qi

- Ricarica wireless standard per tutti i dispositivi abilitati Qi

*Min. Per la ricarica wireless veloce è necessario un adattatore per caricabatterie rapido QC2.0 (non incluso)



1. Collegare la porta Type-C del cavo di ricarica al caricatore wireless e la porta USB A a un adattatore di corrente. L'indicatore LED diventa blu, lampeggia 3 volte e poi si spegne.
2. Posizionare il dispositivo abilitato Qi sulla superficie di ricarica wireless. Il dispositivo si ricaricherà automaticamente e l'indicatore LED si illuminerà di blu.
3. L'indicatore LED diventa rosso e lampeggia se il caricabatterie non funziona correttamente

ATTENZIONE

Il FOD (rilevamento di oggetti estranei) si attiva automaticamente se viene rilevato un oggetto metallico o un magnete vicino all'area di ricarica. Rimuovere gli oggetti metallici dal caricatore.

Posizionare lo smartphone abilitato Qi (o uno smartphone con scheda di ricarica wireless Qi) al centro dell'area di ricarica wireless. Se il caricatore e lo smartphone comunicano correttamente, il telefono inizierà a ricaricarsi automaticamente. Se la temperatura del dispositivo è troppo alta, il caricatore wireless interrompe la ricarica e riprende a funzionare quando la temperatura scende.

Durante la ricarica, tenere il prodotto lontano dall'acqua. Una volta completata la ricarica, scollegare il prodotto dalla fonte di alimentazione.

Non smontare o gettare nel fuoco o nell'acqua per evitare di provocare un cortocircuito.

Non utilizzare il caricabatterie wireless in ambienti molto caldi, umidi o corrosivi.

Non posizionarlo troppo vicino a oggetti con banda magnetica o chip (carte d'identità, carte bancarie ecc.) per evitare la smagnetizzazione.

Mantenere una distanza di almeno 20 cm tra i dispositivi medici impiantabili (pacemaker, dispositivi impiantabili ecc.) e il caricatore wireless, per evitare potenziali interferenze.

Questo prodotto non è un giocattolo, si prega di tenerlo lontano dai bambini per evitare inutili incidenti.

Risoluzione dei problemi

- Verificare che la presa di corrente o l'adattatore funzionino correttamente.
- Controllare la potenza di uscita dell'adattatore (deve essere di 5 V/2 A o QC2.0/QC3.0 per la ricarica rapida).
- Controllare l'integrità del cavo di ricarica.
- Scollegare e collegare il cavo di ricarica
- Assicurarsi che il telefono sia compatibile con la ricarica wireless Qi.
- Rimuovere la custodia del telefono e riprovare.

Informazioni sullo smaltimento e il riciclaggio



IT

Il simbolo del cassonetto barrato sul prodotto, sulla batteria, sulla documentazione o sulla confezione ricorda che tutti i prodotti elettronici e le batterie

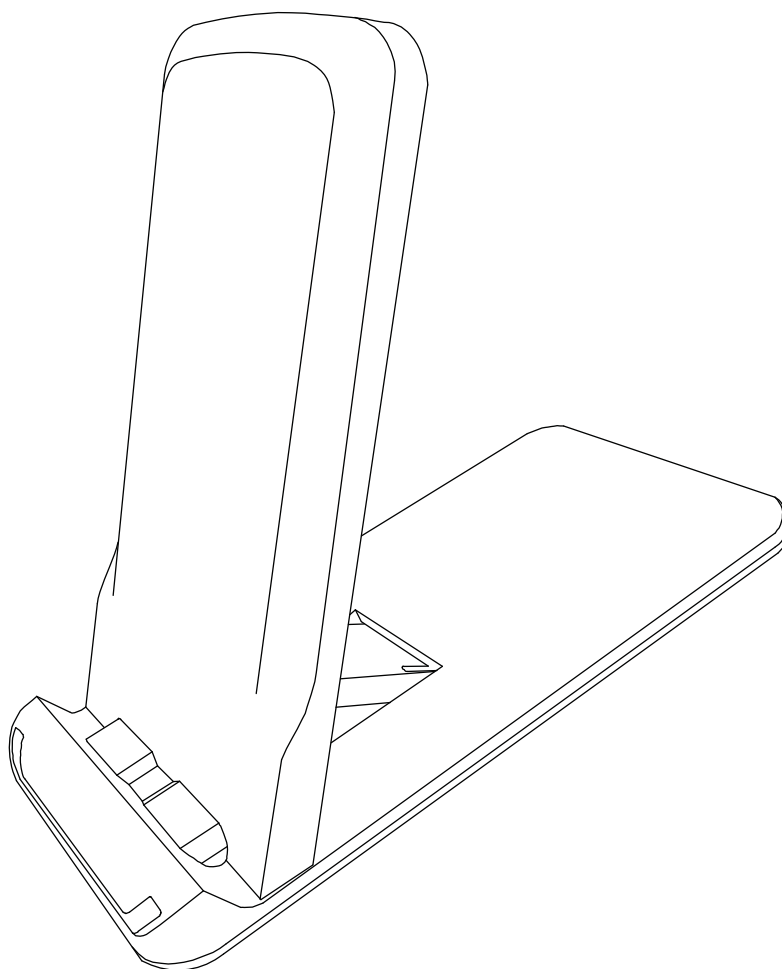
che tutti i prodotti elettronici e le batterie devono essere portati nei punti di raccolta differenziata al termine della loro vita utile; non devono essere smaltiti nel normale flusso dei rifiuti domestici.

È responsabilità dell'utente smaltire l'apparecchiatura utilizzando un punto di raccolta o un servizio designato per il riciclaggio separato dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE) e delle batterie, in conformità alle leggi locali.

La raccolta e il riciclaggio corretti dell'apparecchiatura contribuiscono a garantire che i rifiuti di AEE siano riciclati in modo da preservare i materiali preziosi e proteggere la salute umana e l'ambiente.

Kabelloses Qi-Schnellladegerät für den Schreibtisch, 15W

TLL151311 - Benutzerhandbuch



INTO YOUR GREEN FUTURE

Vielen Dank, dass Sie sich für Tellur entschieden haben!

Bitte lesen Sie diese Gebrauchsanweisung vor der Verwendung des Produkts sorgfältig durch und bewahren Sie sie für spätere Nachschlagzwecke auf.

Bitte beachten Sie! Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch des Produkts verursacht werden, fallen nicht unter die Produktgarantie

Technische Daten

Eingang: DC 5V/3A 9V/1.67A 12V/1.5A

Eingangsanschluss: Typ-C

Gesamtleistung: Adaptiv, 15W(Max), 10W, 7.5W, 5W

Kabellänge: 1 Meter (Typ-C, 2A)

Aufladespulen: 2

Umwandlungsrate beim Aufladen: >73%

Material: Weizenstrohfaser 35% + 65% ABS

Sicherheitsvorkehrungen: Überspannungsschutz, Temperaturkontrolle und Fremdkörpererkennung

Farbe: Creme

Größe: 128 x 71 x 15mm

Gewicht: 128 gr

Paket beinhaltet:

1 x Qi Wireless Fast Desk Charger

1 x Typ-C-Kabel

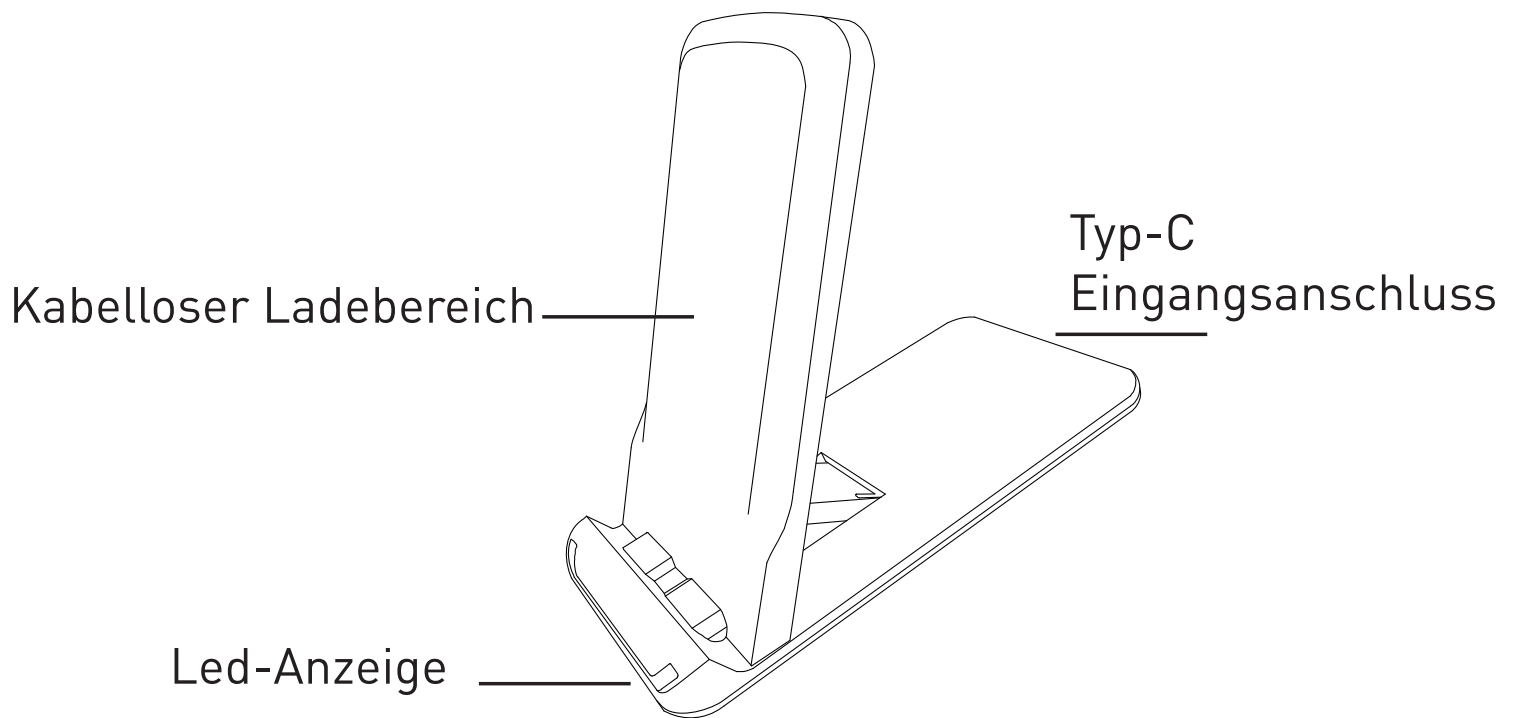
1 x Benutzerhandbuch

Produkt-Kompatibilität:

- Schnelles Laden* unterstützt von iPhone 13 mini/ 13/ 13 Pro/ 13 Pro Max/ iPhone 12 mini/ 12/ 12 Pro/ 12 Pro Max, iPhone 11/ 11 Pro/ 11 Max, iPhone XR/ X/ XS Max/ XS, iPhone8/ 8 Plus, Samsung Note 20 Ultra/ Note 20/ S21 Ultra/ S21+/ S21/ S20 FE/ S20 Ultra/ S20+/ S20/ S10+/ S10/ S10e/ S9/ S9+/ S8/ Note 8/ S7 Edge, Google 5, LG G6, LG G6 Plus, LG V30 und andere Qi-kompatible Geräte

- Kabelloses Standard-Laden für alle Qi-fähigen Geräte

*Min. QC2.0-Schnellladeadapter für schnelles kabelloses Laden erforderlich (nicht im Lieferumfang enthalten)



1. Stecken Sie den Typ-C-Anschluss des Ladekabels in das kabellose Ladegerät und den USB-A-Anschluss in einen Netzadapter. Die LED-Anzeige wird blau, blinkt 3 Mal und schaltet sich dann aus.
2. stellen Sie Ihr Qi-fähiges Gerät auf die kabellose Ladefläche. Das Gerät wird automatisch aufgeladen, und die LED-Anzeige leuchtet blau auf.
3. die LED-Anzeige leuchtet rot und blinkt, wenn das Ladegerät eine Fehlfunktion hat.

VORSICHT

FOD (Foreign Object Detection) wird automatisch aktiviert, wenn ein Metall- oder Magnetobjekt in der Nähe des Ladebereichs erkannt wird. Bitte entfernen Sie die Metallgegenstände aus dem Ladegerät. Legen Sie Ihr Qi-fähiges Smartphone (oder ein Smartphone mit Qi-Ladekarte) in die Mitte des drahtlosen Ladebereichs. Wenn das Ladegerät und das Smartphone erfolgreich miteinander kommunizieren, wird Ihr Telefon automatisch aufgeladen. Wenn die Temperatur des Geräts zu hoch ist, unterbricht das kabellose Ladegerät den Ladevorgang und nimmt den Betrieb wieder auf, sobald die Temperatur sinkt.

Halten Sie das Produkt während des Ladevorgangs von Wasser fern. Wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist, trennen Sie das Gerät von der Stromquelle.

Zerlegen Sie das Gerät nicht und werfen Sie es nicht ins Feuer oder Wasser, um einen Kurzschluss zu vermeiden.

Verwenden Sie das drahtlose Ladegerät nicht in sehr heißen, feuchten oder korrosiven Umgebungen.

Stellen Sie das Gerät nicht zu nahe an Gegenstände mit Magnetstreifen oder Chip (Ausweis, Bankkarten usw.), um eine Entmagnetisierung zu vermeiden.

Bitte halten Sie einen Abstand von mindestens 20 cm zwischen implantierbaren medizinischen Geräten (Herzschrittmacher, implantierbare Geräte usw.) und dem drahtlosen Ladegerät ein, um mögliche Störungen zu vermeiden.

Dieses Produkt ist kein Spielzeug, bitte halten Sie es von Kindern fern, um unnötige Unfälle zu vermeiden.

Fehlersuche

- Prüfen Sie, ob die Steckdose oder der Adapter richtig funktioniert.
- Prüfen Sie die Ausgangsleistung des Adapters (muss 5V/2A oder QC2.0/QC3.0 für Schnellladung betragen)
- Prüfen Sie die Integrität des Ladekabels
- Stecken Sie das Ladekabel ab und wieder an

Vergewissern Sie sich, dass das Telefon mit dem kabellosen Qi-Laden kompatibel ist.

- Entfernen Sie die Handyhülle und versuchen Sie es erneut

Informationen zu Entsorgung und Recycling



DE

Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf Ihrem Produkt, Ihrer Batterie, Ihren Unterlagen oder Ihrer Verpackung weist darauf hin

weist Sie darauf hin, dass alle elektronischen Produkte und Batterien am Ende ihrer Lebensdauer einer getrennten Müllsammlung zugeführt werden müssen; sie dürfen nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden.

Es liegt in der Verantwortung des Benutzers, die Geräte bei einer ausgewiesenen Sammelstelle oder einem Dienst für das getrennte Recycling von Elektro- und Elektronik-Altgeräten (WEEE) und Batterien gemäß den örtlichen Gesetzen zu entsorgen.

Die ordnungsgemäße Sammlung und Wiederverwertung Ihrer Geräte trägt dazu bei, dass EEE-Abfälle auf eine Art und Weise recycelt werden, die wertvolle Materialien schont und die menschliche Gesundheit und die Umwelt schützt. Unsachgemäße Handhabung, versehentlicher Bruch, Beschädigung und/oder unsachgemäße Wiederverwertung am Ende der Lebensdauer können der Gesundheit und der Umwelt schaden.

Declaratie de conformitate

Noi, ABN SYSTEMS INTERNATIONAL S.A, Bucuresti, Sector 1, strada Marinarilor, nr. 31, declaram pe propria noastra raspundere ca produsul:

Descriere produs	Marca	Cod produs
Incarcator wireless birou Tellur ECO, certificat Qi, 15W, pliabil, crem	Tellur	TLL151311

Nu pune in pericol viata, sanatatea, securitatea muncii, nu are impact negativ asupra mediului si corespunde standardelor inscrite in declaratiile de conformitate ale producatorului. Produsul este in conformitate cu urmatoarele standarde si/sau alte documente normative:

RED – 2014/53/EU

Standarde aplicate:

Safety: EN62368-1:2014+A11:2017

EMC: ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)

ETSI EN301 489-17 V3.2.3 (2017-03)

Radio: EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

Health: EN 62479:2010

ROHS - 2011/65/EU

Produsul are marca CE, aplicata in 2021.

Nume: George Barbu

Functia: Director general

Locul si data: Bucuresti, 09-08-2021

Semnatura:



CERTIFICAT DE GARANTIE COMERCIALA SI CONFORMITATE

NR.: _____/_____/_____

Client (nume, prenume, domiciliu):

Nr. / data facturii fiscale:

-----/-----

Denumire produs
Cantitate (buc)
Identificare (serie sau nr. lot)

ADRESA UNITATILOR DE SERVICE

S.C. ABN SYSTEMS INTERNATIONAL SA,
Bucuresti, str. Marinarilor, nr. 29, Sector 1
Telefon: 021-2330995; 021-2330996; 021-2330997.
Fax: 021-2330999 / E-mail:
service@abnsystems.ro

1. Termenul de garantie comerciala acordat este de 24 de luni de la data cumpararii pentru produsele avand durata medie de utilizare de 2 ani. Interventiile de orice fel in perioada de garantie comerciala vor fi efectuate de unitatea de service a SC ABN Systems International SA din Bucuresti, Str Marinariilor, Nr. 9, Sector 1, Telefon 021-233.09.95: 021-233.09.96; 021-233.09.97; 021-233.09.98; Fax 021-233.09.99 si vor consta in luarea masurilor necesare de intretinere, reparare si respectiv de inlocuire a produsului. Orice reparatie, inlocuire sau intretinere a produsului in perioada de garantie comerciala va fi facuta in cadrul unei perioade rezonabile de timp, care nu va depasi 15 zile calendaristice. Inlocuirea produsului va avea loc doar in masura in care repararea acestuia nu este posibila intr un termen rezonabil sau este excesiv de oneroasa.
2. Prezentul certificat de garantie comerciala este intocmit si eliberat in conformitate cu prevederile OUG 140/2021 privind vanzarea produselor si garantiile asociate acestora, si ale OG 21/1992, privind protectia consumatorilor, republicata si modificata. Drepturile consumatorilor sunt in conformitate cu prevederile OUG 140/2021 privind vanzarea produselor si garantiile asociate acestora, OG 21/1992, privind protectia consumatorilor, republicata, astfel cum a fost modificata si completata si toate celelalte acte normative incidente in materie, valabile la data cumpararii. Drepturile consumatorului, prevazute prin lege (inclusiv garantia legala de conformitate prevazuta de art. 5-6 din OUG 140/2021) nu sunt afectate de garantia comerciala oferita.
3. Fara a aduce atingere obligatiilor sale legale, vanzatorul garanteaza ca in cazul lipsei conformitatii produsului cu contractul de vanzare-cumparare, consumatorului i se va aduce produsul in stare de conformitate cu contractul de vanzare-cumparare, fara plata, prin reparatie, intretinere sau inlocuire. In masura in care repararea sau inlocuirea produsului este imposibila sau disproportionata, consumatorul are posibilitatea de a solicita reducerea corespunzatoare a pretului sau rezolutiunea contractului, dupa caz, conform prevederilor legale aplicabile. Orice reparare, inlocuire sau intretinere a produsului cauzata de lipsa de conformitate a acestuia cu contractul de vanzare-cumparare va fi facuta in cadrul unei perioade rezonabile de timp, stabilite in scris intre consumator si vanzator, si care nu va putea depasi un termen de 15 zile calendaristice de la data la care cumparatorul a adus la cunostinta vanzatorului lipsa de conformitate a acelui produs si a prezentat si predat efectiv acel produs catre unitatea de service a SC ABN Systems International SA din Bucuresti, Str Marinariilor, Nr. 29, Sector 1. In conformitate cu dispozitiile legale in vigoare perioada pentru care se acorda garantia legala de conformitate este de 2 ani, din momentul cumpararii produsului.
4. Conform dispozitiilor OUG 140/2021, la achizitionarea produsului, vanzatorul

are obligatia de a explica modul de instalare, utilizare si intretinere a produsului furnizat. Clientul are obligatia sa verifice integritatea produsului, aspectul exterior si prezenta in ambalaj a accesoriilor prevazute la semnare inainte de semnarea prezentului certificat de garantie. Orice reclamatie ulterioara referitoare la lipsa de conformitate din punct de vedere estetic sau de integritate exterioara si care ar fi putut fi sesizata la cumparare nu va fi luata in considerare. Pentru a fi recunoscuta si validata orice lipsa de conformitate a produsului trebuie reclamata in maximum 2 luni de la aparitie dar nu mai tarziu de data expirarii perioadei de garantie. Constatarea lipsei de conformitate si orice interventie va fi efectuata doar de unitatea service a SC ABN Systems International SA din Bucuresti, Str. Marinarilor, Nr. 29, Sector 1, Telefon 021-233.09.95; 021-233.09.96; 021-233.09.97; 021-233.09.98; Fax 021-233.09.99.

5. Produsul livrat are in componenta subansamble electronice si mecanice care necesita respectarea cu strictete a conditiilor de manipulare, transport, pastrare, punere in functiune, conectare, exploatare, intretinere si reparatii prevazute in manualul de utilizare. Pentru prevenirea aparitiei oricarui tip de probleme va recomandam ca inainte de folosire si pe toata durata de folosire a produsului sa respectati cu strictete prevederile si instructiunile de utilizare mentionate in documentatia furnizata impreuna cu acesta.

6. Solicitarea acordarii garantiei comerciale trebuie insotita de unul din documentele de mai jos. Lipsa unuia dintre ele poate duce la refuzul acordarii garantiei comerciale pana la prezentarea tuturor cerintelor. Acestea sunt: documente probatorii din care sa rezulte calitatea de consumator a proprietarului (factura fiscala, bon fiscal etc.); prezentul certificat de garantie avand toate rubricile completate; toate accesoriile aferente produsului; ambalaj corespunzator transportului; o descriere scrisa a defectului constatat. Lipsa unuia dintre cele cerute la punctul 6. Poate duce la refuzul acordarii garantiei pana la prezentarea documentelor de mai sus.

7. In cazul solicitarii nejustificate de acordare a garantiei ne rezervam dreptul de a cere beneficiarului contravaloarea transportului si manoperei de investigare a produsului reclamat a fi defect.

8. Garantia este valabila numai pe teritoriul Romaniei cu exceptia cazurilor in care exista clause contractuale specifice.

9. Perioada de garantie comerciala se prelungeste cu termenul scurs de la data reclamantiei pana la data repunerii in functiune a produsului, mentionandu-se acest fapt in certificatul de garantie. In cazul inlocuirii produsului se va emite un nou certificat de garantie

Pierderea garantiei comerciale
Garantia se pierde la indeplinirea oricarei conditii de mai jos:

1. Ruperea sau deteriorarea sigiliilor sau a etichetelor aplicate pe produse;
2. Nerespectarea de catre consumator a conditiilor de transport, manipulare, pastrare, punere in functiune, instalare, utilizare si intretinere prevazute in documentatia ce insoteste produsul in conditii ce contravin standardelor tehnice din Romania;
3. Deteriorarile produselor cauzate de: socuri, vibratii, praf, fum, substante chimice si toxice, incendii, accidente de orice fel, intemperii, conditii improprii de functionare, conditii de umiditate crescuta, utilizare in zone cu schimbari bruste ale temperaturii, neglijentei in utilizare sau a oricaror altor factori, independent de producator;
4. In cazul in care produsul prezinta urme de contact cu lichid;
5. Nerespectarea parametrilor de alimentare specificati in instructiunile de utilizare (tensiune, impamantare, temperatura, mediu ambient etc.);
6. Folosirea bateriilor sau a altor surse de alimentare sau alte accesorii decat cele aprobate de producator;
7. Modificarea sau interventia asupra produsului a persoanelor neautorizate de catre ABN Systems International;
8. Conectarea cu echipamente ce nu respecta standardele europene obligatorii sau ale caror interfete de conectare nu sunt compatibile cu cele ale echipamentului vandut;
9. Neefectuarea operatiilor de intretinere recomandate de producator;
10. Folosirea echipamentelor in alt scop sau conditii decat cele specificate in documentatiile care le insotesc;
11. Schimbarea starii originale a produsului prin interventii software/hardware (altele decat cele facute/recomandate de producator sau centrele de service autorizate);
12. Utilizarea echipamentelor in conditii de uzura sau functionare continua peste limitele admise.

TABEL PENTRU MENTIONAREA REPARATILOR IN PERIOADA DE GARANTIE

Nr.crt	Data intrarii in service	Data iesirii din service	Defect constatat	Operatii efectuate	Prelungire garantie	Semnatura si numele tehnicianului

CLIENT (se completeaza de vanzatorul din magazin)

Nume si Prenume _____

Domiciliul _____

La data vanzarii/cumpararii s-a verificat echipamentul, acesta fiind integru, neprezentand zgarieturi, sau deformari. S-a efectuat proba de functionare, produsul functionand conform specificatiilor tehnice pe care le-am primit si cu care am fost de acord. S-a verificat continutul prezentului certificat, mi s-au inmanat instructiunile de punere in functiune, utilizare si intretinere in limba romana, accesoriile, si s-a facut instructajul general.

SEMNATURA CLIENT

SEMNATURA SI STAMPILA VANZATORULUI

SEMNATURA SI STAMPILA IMPORTATORULUI



-  For other languages please scan the QR code
-  Pentru manuale in alte limbi vă rugăm să scanați codul QR
-  Para otros idiomas, escanee el código QR
-  Pour les autres langues, veuillez scanner le code QR
-  Für andere Sprachen scannen Sie bitte den QR-Code
-  Per altre lingue, eseguire la scansione del codice QR



www.tellur.com/manual-tll151311

ABN Systems International

 Str. Marinariilor, nr.29
Sector 1, Bucuresti, Romania

 004.021.233.09.95

 office@tellur.com
office@abnsystems.ro

 www.tellur.com



NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.